梅石小书生《史记》课外阅读材料

周一至周五,每日阅读1小段,通读文意。周末复习本周相关内容,熟记相关字词。遵循前人点校传统,人名、地名下加横线,书名下加波浪线。注释主要选用韩兆琦的注本。坎坎坡主整理。

屈原贾生列传第二十四(节选)

<u>屈原</u>者,名<u>平,楚</u>之同姓[®]也。为<u>楚怀王</u>左徒[®]。博闻强志[®],明于治乱[®],娴于辞令[®]。入则与王图议[®]国事,以出[®]号令[®],出则接遇[®]宾客,应 对诸侯。王甚[®]任[©]之。

【注】①楚之同姓: 楚国国君芈(mǐ)姓熊氏,屈氏、景氏、昭氏都是楚国王族。②左徒:官职名。③强志:记忆力强。志:记,记住。④治乱:指国家治乱的道理。治:治理得好,安定太平。⑤娴于辞令:擅长讲话。娴:熟习。辞令:应对的言辞。⑥图议:计议,计划。⑦出:发出,发布。⑧号令:命令。⑨接遇:接待。⑩甚:很。⑪任:信任,相信。

上官大夫与之同列 $^{\circ}$,争宠而心害 $^{\circ}$ 其能 $^{\circ}$ 。<u>怀王</u>使 $^{\circ}$ 屈原 造为宪令 $^{\circ}$,<u>屈平</u>属 $^{\circ}$ 草槁 $^{\circ}$ 未定。<u>上官</u>大夫见而欲夺之,<u>屈平</u>不与,因 $^{\circ}$ 谗 $^{\circ}$ 之曰:"王使<u>屈平</u>为令,众莫不知,每一令出 $^{\circ}$,<u>平</u>伐 $^{\circ}$ 其功,以为 '非我莫能为'也。"王怒而疏<u>屈平</u>。

【注】①列: 位次, 爵位。②害: 妒忌。③能: 才能。④使: 命令, 派遣。⑤造为宪令: 制定法令。造: 作, 制造, 创建。宪: 法令。⑥属: 恰好。⑦草稿: 拟好草案。草: 起草, 草拟。稿: 诗文的草稿。⑧因: 于是, 就。⑨谗: 说别人的坏话。⑩出: 发出, 发布。⑪伐: 夸耀。

屈平疾王听之不聪[®]也,^{chánchǎn} 谗 谄 之蔽明[®]也,邪曲之害公[®]也,方正之不容[®]也,故忧愁幽思[®]而作<u>离骚</u>。离骚者,犹[®]离[®]忧也。^{fú}夫天者,人之始也;父母者,人之本也。人穷[®]则反[®]本,故劳苦倦极[®],未尝不呼天也;疾[®]痛惨怛[©],未尝不呼父母也。

【注】①疾王听之不聪:痛心楚王偏听偏信。疾:憎恶(wù),怨恨。聪:听清楚,听而明审。②谗谄之蔽明:混淆黑白的小人遮蔽了国君的眼光。谗:说别人的坏话。谄:献媚,奉承。③邪曲之害公:邪恶的小人妨害公正。邪曲:邪恶不正。④方正之不容:正直的人不被(昏君谗臣)接纳。方正:正直,端正不偏。⑤幽思:深思。⑥犹:同,相同。⑦离:罹。遭受,逢遇。⑧穷:走投无路。⑨反:返。返回,回到。⑩极:达到极点、尽头。⑪疾:疾苦。⑫惨怛:忧伤哀痛。

屈平正道直行[®],竭忠尽智以事其君,^{chán}®人,可谓穷[®]矣。信[®]而见[®]疑,忠而被谤[®],能无怨乎?屈平之作离骚,盖自怨生也[®]。国风好色而不淫[®],小雅怨诽[®]而不乱[®]。若[®]离骚者,可谓兼之矣。上称[®]帝喾,下道[®]齐桓,中述<u>汤</u>武,以刺世事[®]。明道德之广崇,治[®]乱之条贯[®],靡[®]不毕[®]见。

【注】①正道直行: 秉持公正。②说: 说别人的坏话。③间: 离间。④穷: 走投无路。⑤信:

言语真实,诚实。⑥见:被。⑦谤:毁谤,恶意地攻击别人。⑧盖自怨生也:大概是从怨愤引起的。盖:大概因为。自:从。⑨淫:过分,过度(或"放纵""沉溺")。⑩诽:从旁指责过失。⑪乱:指逾越君臣之礼。⑫若:至于。⑬称:称述,称道。⑭道:说,谈论。⑮刺世事:讽刺当代没有贤君。⑯条贯:条理,贯通。⑪治:治理得好,安定太平。⑱靡:无。⑲毕:全都,全部。

其文约[®],其辞微[®],其志洁,其行廉[®],其称文小[®]而其指[®]极大,举类迩[®]而见义远[®]。其志洁,故其称物芳[®]。其行廉,故死而不容。自疏 濯 淖污泥之中[®],蝉蜕于 浊 秽[®],以浮游尘埃之外,不获世之滋垢[®], 皭 然泥而不滓者也[®]。推[®]此志也,虽与日月争光可也。

【注】①约:简单,简要。②微:精妙(或"含蓄")。③廉:正直,方正。④称文小:文章描写的是寻常事物。⑤指:旨。意图,意思。⑥举类迩:举的是近事。迩:近。⑦见义远:表达的意思很深远。⑧称物芳:指多用美人香草作比喻。⑨自疏濯淖污泥之中:自动地远离污泥浊水。疏:疏远。濯:洗东西用过的脏水。淖:泥沼,泥泞。⑩蝉蜕于浊秽:像蝉脱壳那样摆脱污秽环境。蝉蜕:比喻解脱。⑪不获世之滋垢:不沾染尘世的污垢。⑫皦然泥而不滓者也:出淤泥而不染,保持高洁的品德。皦:洁白,洁净。泥:这里用作动词。滓:污浊,污染。⑬推:推求。

<u>屈平</u>既^{©chù}[©], 其后<u>秦</u>欲伐<u>齐</u>, <u>齐与楚</u> 从 亲[®], <u>惠王</u>患[®]之,乃令<u>张仪</u> 佯 [®]去 [®]秦,厚币委质事 <u>楚</u>[©], 曰: "<u>秦</u>甚憎<u>齐</u>, <u>齐与楚</u> 从 亲,<u>楚</u>诚 [®]能绝<u>齐</u>, <u>秦</u>愿献<u>商</u>、<u>於</u>之地六百里。" <u>楚怀王</u>贪而信<u>张</u> 仪,遂绝<u>齐</u>,使使 [®]如 [®]秦受地。<u>张仪</u>诈之曰: "<u>仪</u>与王约六里,不闻六百里。" <u>楚</u>使怒去,归告<u>怀王</u>。

【注】①既:已经。②绌:黜。贬退,罢免或降职。③从亲:合纵相亲。指联合抗秦。④患:忧虑,担忧。⑤佯:假装。⑥去:离开。⑦厚币委质事楚:拿着丰厚的礼物送给楚国作为信物,表示愿意侍奉楚王。币:泛指礼物。委质:向君主献礼,表示献身。⑧诚:如果,果真。⑨使使:派使者。⑩如:往,到……去。

<u>怀王</u>怒,大兴[©]师[®]伐<u>秦</u>。<u>秦</u>发[®]兵击之,大破[®]<u>楚</u>师于<u>丹</u>、<u>淅</u>,斩首八万,虏<u>楚</u> ^{jiàng} 屈^{gài},遂取<u>楚</u>之 汉中地。<u>怀王</u>乃悉[®]发国中兵以深入击<u>秦</u>,战于<u>蓝田。魏</u>闻之,袭<u>楚至邓。楚</u>兵惧,自<u>秦</u>归。而<u>齐</u> 竟[®]怒不救楚,楚大困[®]。

【注】①兴:动,发动。②师:泛指军队。③发:派遣,派出。④破:攻克,打败。⑤悉:尽,尽其全部。⑥竟:终于,终究。⑦困:艰难,窘迫。

明年,<u>秦割汉中</u>地与<u>楚</u>以和。<u>楚王</u>曰:"不愿得地,愿得<u>张仪</u>而甘心^①焉。"<u>张仪</u>闻,乃曰:"以一<u>仪</u>而 当 ②汉中地,臣请往如 ③楚。"如<u>楚</u>,又因厚币用事者臣<u>靳尚</u>^①,而设诡辩 ⑤于<u>怀王</u>之宠姬<u>郑</u> <u>袖。怀王竟 ⑥听郑袖</u>,复释去 ⑦张仪。是时<u>屈平</u>既疏,不复在位 ⑥,使于<u>齐</u>,顾反 ⑥,谏<u>怀王</u>曰:"何不杀<u>张仪</u>?"<u>怀王</u>悔,追<u>张仪</u>不及。

【注】①甘心: 称心, 满足于某种愿望。②当: 相抵, 相当。③如:往, 到……去。④因厚币

用事者臣靳尚:凭借丰厚的礼物贿赂(楚国)当权的大臣靳尚。因:凭借。币:泛指礼物。用事:执掌政权。⑤诡辩:欺诈巧辩。⑥竟:终于,终究。⑦去:使离开。⑧位:职位。⑨顾反:回返。

其后诸侯共击楚,大破[©]之,杀其 将 唐眛。

长子 $\frac{g\bar{i}ng}{b\bar{j}}$ 裏王立,以其弟子兰为令尹 。 <u>楚</u>人既咎 <u>6</u> 子兰以劝<u>怀王</u>入秦而不反也。

【注】①破:攻克,打败。②婚:指婚姻关系。③行:前往。④稚子:幼子。⑤奈何:怎么,为什么。⑥欢:友好,交好。⑦卒:终于。⑧后:指后路。⑨听:听从,接受。⑩走:逃跑。⑪内:纳。接纳,交纳。⑫之:往,到……去。⑬竟:终于,终究。⑭令尹:官职名。职同宰相。⑮咎:归罪,责备。

屈平既嫉[©]之[©],虽放流[®],眷顾[®]楚国,素心[®]<u>怀王</u>,不忘欲反,冀幸[®]君之一悟,俗[©]之一改也。 其存君兴国而欲反覆之[®],一篇之中三致志[®]焉。然终无可奈何,故不可以反,卒以此见<u>怀王</u>之终不悟也。人君无[®]愚智贤不肖[®],莫不欲求忠以自为[®],举贤以自佐[®],然亡国破家相随属[®],而圣君治[®]国累世[®]而不见者,其所谓忠者不忠,而所谓贤者不贤也。

【注】①嫉: 憎恨。②之: 指子兰等人误国。③放流: 放逐。④眷顾: 关注,牵挂。⑤系心: 归心,心有所寄托。⑥冀幸:希望侥幸。⑦俗: 指朝廷同流合污的风气。⑧反覆之: 恢复清明的政治。⑨三致志: 多次表达(这种)意愿。三: 多次。致: 传达,表达。⑩无: 无论,不论。⑪不肖: 不才,不贤。⑫自为: 宾语前置。⑬自佐: 宾语前置。佐: 辅助,帮助。⑭亡国破家相随属: 国破家亡接连不断。属: 连接。⑮治: 治理得好,安定太平。⑯累世: 历代,世世代代。

<u>怀王</u>以不知忠臣之分[®],故内惑于<u>郑袖</u>,外欺于<u>张仪</u>,疏<u>屈平</u>而信<u>上官大夫</u>、<u>令尹子兰</u>。兵挫[®]地削 [®],亡[®]其六郡,身客死于<u>秦</u>,为[®]天下笑。此不知[®]人之祸也。<u>易</u>曰:"井泄不食[®],为我心恻[®],可以汲[®]。王明,并受其福[®]。"王之不明,岂足福哉^②!

<u>令尹子兰</u>闻之大怒,卒¹⁰使<u>上官大夫短¹⁰屈原</u>于<u>顷襄王</u>,<u>顷襄王</u>怒而迁¹⁰之。

【注】①分: 职分。职责本分。②挫: 折, 折损。③削: 分割。④亡: 失去, 丢失。⑤为: 被。⑥知: 了解。⑦井泄不食: 井水淘得干净而没人饮用, 比喻有德才却不被重用。泄: 渫; 淘去污泥。⑧为我心恻: 真让我伤心。恻: 忧伤, 悲痛。⑨可以汲: (这井水) 可以打上来吃用。汲: 从低处打水。⑩(若) 王明, (则国) 并受其福。⑪岂足福哉: 怎能赐福百姓呢。⑫卒: 终于。⑬短: 指出别人的短处, 说人的坏话。⑭迁: 贬谪, 放逐。

<u>屈原</u>至于江滨^①,被^②发行吟^③泽畔^④。颜色^⑤憔悴^⑥,形容^⑦枯槁[®]。渔父[®]见而问之曰:"子非三

lú 宫大夫[®]欤?何故而至此?"<u>屈原</u>曰:"举[®]世混 浊 而我独清,众人皆醉而我独醒,是以见[®]放[®]。" 渔父曰:"夫圣人[®]者,不凝滞于物[®]而能与世推移[®]。举世混浊,何不随其流而扬其波[®]?众人皆醉,何不<mark>情[®]</mark>其糟[®]而 啜[©]其醨[®]?何故怀瑾握瑜[®]而自令[®]见放为[®]?"

【注】①滨:水边。②被:披散,散开。③行吟:边行走边吟唱。④泽畔:水边。畔:边,旁侧。⑤颜色:脸,脸色。⑥憔悴:困顿萎靡的样子,忧愁的样子。⑦形容:容貌,神色。⑧枯槁:憔悴,瘦瘠。⑨渔父:捕鱼的老人,渔翁。⑩三闾大夫:官职名。⑪举:皆,全。⑫见:被。⑬放:驱逐,流放。⑭圣人:出类拔萃的人。⑮不凝滞于物:不被外物拘束。凝滞:拘泥。⑯与世推移:与时俱进。⑰扬其波:推波助澜。⑱情:吃。⑲糟:造酒剩下的渣子,酒糟。⑳啜:食,饮。㉑醨:淡酒。②怀瑾握瑜:保持高洁美好的节操志向。瑾:美玉;比喻美德。瑜:玉的光采;比喻优点。②自令:宾语前置。㉑为:语气词。用于句尾,表示反问语气。

乃作怀沙之赋。

…… (此处省略《怀沙赋》全文。)

于是怀石遂自沉汨罗以死。

【注】①新: 刚, 才。②沐: 洗头发。③弹冠: 弹去帽子上的灰尘。冠: 帽子, 礼帽。④浴: 洗身, 洗澡。⑤振衣: 抖去衣服上的尘土。振: 挥动, 抖动。⑥身之察察: 定语后置。察察: 洁白的样子。⑦物之汶汶: 定语后置。汶汶: 污浊的样子。⑧宁赴常流: 宁愿投江。宁: 宁可, 宁愿。赴: 投入, 跳进。常流: 长河。常: 长。⑨皓皓之白: 高尚纯洁的道德。皓皓: 光亮洁白的样子。⑩温蠖: 尘垢。

<u>屈原</u>既死之后,<u>楚</u>有<u>宋玉、唐勒、景差</u>之^①徒[®]者,皆好辞而以赋见^②称^④;然皆祖^⑤<u>屈原</u>之从容辞令^⑥,终莫敢直谏^⑦。其后<u>楚</u>日以削^⑥,数十年竟^⑥为<u>秦</u>所^⑥灭。

自<u>屈原沉汨罗</u>后百有馀年,<u>汉有贾生</u>,为<u>长沙王</u>太傅,过^⑩湘水,投书^⑫以吊^⑫屈原。

【注】①之:这。②徒:党徒,同类或同一派别的人。③见:被。④称:称述,称道。⑤祖:效法,尊崇。⑥从容辞令:说话得体,善于应酬。从容:不慌不忙,悠闲舒缓。辞令:应对的言辞。⑦直谏:直言规劝。直言:坦率地、无顾忌地说出。⑧削:分割。⑨竟:终于,终究。⑩为……所:被。⑪过:经过。⑫书:告示鬼神的书策。⑬吊:凭吊古人或感慨往事。

贾生名<u>谊</u>,<mark>惟阳</mark>^①人也。年十八,以能诵诗属书^②闻于郡中。<u>吴廷尉</u>为<u>河南</u>守^③,闻其秀才^④,召置门下^⑤,甚幸爱。<u>孝文皇帝</u>初^⑥立,闻<u>河南守吴公</u>治平^⑦为天下第一,故^⑥与<u>李斯</u>同邑而常^⑥学事焉,乃征为廷尉。廷尉乃言贾生年少,颇通诸子百家之书。<u>文帝</u>召以为博士。

是时<u>贾生</u>年二十馀,最为少。每诏令议下[®],诸老先生不能言,<u>贾生</u>尽为之对[®],人人各如

其意所欲出[©]。诸生于是乃以为能不及也。孝文帝说[©]之,超迁[©],一岁中至太中大夫。

【注】①雒阳:洛阳。②属书:写作。③守:郡的长官。④秀才:优异的才能。⑤门下:门庭之下。⑥初:刚刚,才。⑦治平:指治理州郡的才干。⑧故:旧。从前,原来的。⑨常:尝。曾经。⑩诏令议下:皇帝命令臣下议论某事。诏:皇帝下命令。下:下达,颁布。⑪对:臣下奉诏陈述政见,对策。⑫各如其意所欲出:都觉得说出了自己想说的话。如:遵从,依照。⑬说:悦。⑭超迁:超格升擢。越级提拔。

贾生以为汉兴^①至<u>孝文</u>二十馀年,天下和治^②,而固^③当改 正 朔 ^④,易服色^⑤,法制度^⑥,定官名,兴礼乐,乃悉^⑦草具^⑥其事仪法^⑥,色尚黄^⑥,数用五^⑥,为官名,悉 更 ^②秦之法。<u>孝文帝</u>初即位,谦让未 遑 ^⑥也。

【注】①兴:创办,建立。②和洽:和睦,融洽。③固:本来。④改正朔:改用新历法。改朝换代,要改定正朔。正朔:一年的第一天。⑤易:改变。⑥法制度:改定法令制度。⑦悉:全都,都。⑧草具:草创,创制。⑨其事仪法:指上述礼仪制度。⑩色尚黄:服色推崇黄色。阴阳家认为,秦是水德,故色尚黑;汉是土德,故色尚黄。⑪数用五:官位印章定为五个字。土在五行中位次居五,故印文用五,不足五者,以"之"字补足。⑫更:改变,更换。⑬谦让未遑:谦虚,(不愿改制,推说现在)还顾不上。遑:闲暇。

诸律令所更^{gēng}①定,及[®]列侯[®]悉[®]就国[®],其说[®]皆自<u>贾生</u>发之[©]。于是天子议以为<u>贾生</u>任公卿[®]之位[®]。

<u>\$^{jiàng}</u> ®、<u>灌</u> [®]、<u>东阳侯</u> [©]、<u>冯敬</u> [®]之 [©]属 [©]尽 [®] 害 [©]之,乃短 [®] 贾生曰:"<u>雒阳</u>之人,年少初 [©]学,专欲擅权 [®],纷乱 [©]诸事。"于是天子后亦疏之,不用其议 [©],乃以贾生为长沙王太傅。

【注】①更:改变,更换。②及:和。③列侯:爵位名。④悉:全都,都。⑤就国:前往封地。⑥说:主张。⑦皆自贾生发之:都是由贾生提出的。发:行,举动。⑧公卿:三公九卿。⑨位:职位。⑩绛:绛侯周勃。时为右丞相。⑪灌:颍阴侯灌婴。时为太尉。⑫东阳侯:张相如。时为太子太傅。⑬冯敬:时为御史大夫。⑭之:这。⑮属:类,等辈。⑯尽:全,全部。⑰害:妒忌(或"担心")。⑱短:指出别人的短处,说人的坏话。⑲初:刚刚,才。⑳专欲擅权:一心想独揽权力。擅:独揽。②纷乱:扰乱,搅乱。②议:主张,意见。

<u>贾生</u>既辞往行^①,闻<u>长沙</u>卑^②湿,自以^③寿不得 长 ,又以^④ \ddot{a} ⑤去^⑥,意不自得^⑦。及 [®]渡<u>湘水</u>,为 赋以吊^⑤屈原。

…… (此处省略《吊屈原赋》全文。)

<u>贾生</u>为<u>长沙王</u>太傅三年,有 鸮[®]飞入<u>贾生</u> 舍[®],止于坐隅 。<u>楚</u>人命 [®] 鸮曰 "服"。<u>贾生</u>既以 適 居<u>长沙</u>,<u>长沙</u>卑湿,自以为寿不得 长 ,伤悼 [©]之,乃为赋以自广 [©]。

…… (此处省略《服鸟赋》全文。)

【注】①行:前往。②卑:低。③以:认为。④以:因为。⑤適:滴。贬职外放。⑥去:离开。

⑦意不自得:很失意。⑧及:等到……时候。⑨吊:凭吊古人或感慨往事。⑩鸮:猫头鹰一类的猛禽。⑪舍:房屋,住宅。⑫坐隅:座席的角上。坐:座位。隅:角,角落。⑬命:命名。⑭悼:悲伤。⑮自广:宾语前置。广:宽解,宽慰。

后岁馀,<u>贾生</u>征^①见。<u>孝文帝</u>方^②受整^③,坐<u>宣室</u>。上因感鬼神事,而问鬼神之本。<u>贾生</u>因具道所以然之状^④。至夜半^⑤,<u>文帝</u>前席^⑥。既罢^⑦,曰:"吾久不见<u>贾生</u>,自以为过^⑥之,今不及^⑥也。" 居^⑥ 顷之^⑥,拜^⑥贾生为梁怀王太傅。梁怀王,文帝之少子,爱,而好书,故令贾生傅^⑥之。

【注】①征:召,征召。②方:方才,刚刚。③受釐:汉制祭天地五畤(zhì),皇帝派人行祀或诸侯国祭祀后把祭馀之肉归致皇帝,以示受福。畤:祭天地和五帝的祭坛。④具道所以然之状:详细解释鬼神形成的情况。具:详细。所以:……的。然:如此,这样,那样。状:情形,状态。⑤夜半:半夜,子时。⑥前席:移坐向前。⑦罢:结束,完毕。⑧过:超过,胜过。⑨及:比得上。⑩居:过了。⑪顷之:不久。⑫拜:授予官职。⑬傅:教导,教育。

文帝复封<u>淮南厉王</u>子四人皆为列侯。<u>贾生</u>谏,以为患之兴 $^{\circ}$ 自此起矣。<u>贾生</u> 数 $^{\circ}$ 上疏 $^{\circ}$,言诸侯或连 $^{\circ}$ 数郡,非古之制,可稍 $^{\circ}$ 削 $^{\circ}$ 之。文帝不听。

居[®]数年,<u>怀王</u>骑,堕马而死,无后。<u>贾生</u>自伤为傅无状[®],哭泣岁馀,亦死。<u>贾生</u>之死时年三十三矣。及[®]孝文崩[®],<u>孝武皇帝</u>立,举^⑤贾生之孙二人至郡守^⑥,而<u>贾嘉</u>最好学,世其家^⑥,与余通书^⑥。至孝昭时,列为九卿。

【注】①兴:兴起,产生。②数:多次,屡次。③上疏:呈上奏章。疏:上给皇帝的奏章。④连:连接。⑤稍:逐渐。⑥削:分割。⑦居:过了。⑧无状:不称职,没有尽责。状:善状,好样子。⑨及:等到……时候。⑩崩:帝王或王后死。⑪举:提拔,推举。⑫守:郡的长官。⑬世其家:继承家学传统。世:继承。⑭通书:书信往来。书:书信。

<u>太史公</u>曰:余读<u>离骚、天问、招魂、哀郢</u>,悲其志。适^①<u>长沙</u>,观<u>屈原</u>所自沉渊^②,未尝[®]不垂 涕[®],想见其为人[®]。及见<u>贾生</u>吊[®]之,又怪[©]<u>屈原</u>以彼其材[®],游[®]诸侯,何国不容,而自令若是[®]。 读<u>服鸟赋</u>,同死生[®],轻去就[®],又爽然[®]自失[®]矣。

【注】①适:到……去。②渊:深潭。这里指汨罗江屈原投水自尽的地方。③尝:曾经。④垂涕:落泪。涕:眼泪。⑤想见其为人:思慕他为人处事之道。⑥吊:凭吊古人或感慨往事。⑦怪:感到奇怪。⑧以彼其材:凭他的才能。彼:他。材:才。⑨游:游说。⑩自令若是:让自己走上投水自尽的路。自令:宾语前置。若是:如此。⑪同死生:把死和生等同看待。同:统一,齐一。⑫轻去就:不把做官与归隐的问题看得太重。轻:轻视。去就:去留,取舍,进退,举止。⑬爽然:开朗舒畅的样子。⑭自失:苦恼一概消失。